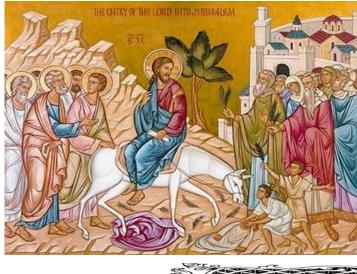
Dormition of the Mother of God Ukrainian Catholic Church



Українська Католицька Церква Успення Пресвятої Богородиці

1091 Coronation Avenue, Kelowna, BC V1Y 7A8 Tel.: 250-860-7295 Email: dormitionkelowna@gmail.com Parish web-site: http://kelowna.nweparchy.ca/ Pastor: Rev. Fr. Pavlo Myts / o. Павло Миць Facebook page: *DormitionKelowna Parish*: https://www.facebook.com/dormitionkelowna.parish.5 Ukrainian Catholic Eparchy of New Westminster: www.nweparchy.ca



The Lord's Entrance into Jerusalem Flowery or Palm/Willow Sunday April 5th, 2020 A. D.

"Let us invite Jesus into the boat of our life. Like the disciples, we will realize that once he is on board, the winds die down and there can be

no shipwreck." – emphasises Pope Francis I

THE VIBRANT PARISH - A PLACE TO ENCOUNTER THE LIVING CHRIST: Through the Word, the Holy Mysteries & Prayer, Serving One's Neighbour, Leadership, Fostering & Serving Unity and Missionary Spirit. — Pastoral Letter

irit. – Pastoral Letter of His Beatitude Sviatoslav Shevchuk

Christian Greetings: Glory to Jesus Christ! – Glory to Him Forever! Слава Icycy Христу! – Слава на Віки! Slava Isusu Chrystu! – Slava na Viky! Christ Is among us! - He Is and Will Be!

Bible readings for the Holy Week:

on Monday: Ezekiel 1:1-20; Exodus 1:1-20 & Job 1:1-12 Wednesday: Ezekiel 2:3-3:3; Exodus 2:11-22 & Job 2:1-10 Thursday: Jeremiah 11:18-23; 12:1-5, 9-11, 14-15; Exodus 19:10-19 & Job 38:1-21; 42:1-5

Prayer During the Coronavirus Outbreak:

Lord, Our God,

We thank you for the life that is your gift,

For the providence that sustains us,

And for your wisdom that directs the course of our days. The threat of an infection of coronavirus is upon us today.

This disease causes fear among us and has claimed lives. We humbly beg you, loving Lord,

Dispel our fear and deliver us from this and other diseases. Heal those who are afflicted and stop the spread of the virus. Strengthen us in charity to care for one another. For You are a God of mercy, kindness, and love, and we glorify You Father, Son, and Holy Spirit, now and for ever and ever. Amen.

Молитва у часі спалаху коронавірусу:

Господи, Боже наш, Дякуємо Тобі за життя, яке є Твоїм даром, За провидіння, яке нас підтримує, І за Твою мудрість, яка спрямовує хід наших днів. Сьогодні перед нами загроза зараження коронавірусом. Ця хвороба викликає страх серед нас і забирає життя. Ми смирено просимо Тебе, люблячого Господа, Розвій наш страх і позбав нас від цієї та усіх інших хвороб. Вилікуй тих, хто страждає, і зупини поширення вірусу. Зміцнюй нас у благодаті, щоб ми дбали одні про одних. Бо Ти - Бог милосердя, доброти та любові, і ми прославляємо Тебе Отця, Сина і Святого Духа, нині, і повсякчас і на віки вічні. Амінь.

Please contact Fr. Pavlo if you want to have the Divine Liturgies celebrated in your special intentions, such as: In Thanksgiving for Favours Received, the Infirm, General Intentions, Repose of the Deceased, Help of the Holy Spirit, for the Travelers, Students, Workers, etc. If you would like to meet with the parish priest at the church or parish office, receiving spiritual care and support via telephon or internet, want him to visit you, your relative or friend at their home, hospital or care home, please, call or email the pastor in advance to arrange time and a day.

Liturgical Propers in English language:

First Antiphon:

Verse 1: I am filled with love for the Lord will hear the voice of my plea (Ps 114:1).

Refrain: Through the prayers of the Mother of God, O Saviour, save us.

Verse 2: For He has inclined His ear to me, and I will call to Him all the days of my life (Ps 114:2) Refrain: Through the prayers of the Mother of God, O Saviour, save us.

Verse 3: The pangs of death encircled me, the trials of Hades befell me (Ps 114:3).

Refrain: Through the prayers of the Mother of God, O Saviour, save us.

Verse 4: I met with anguish and pain, and called upon the name of the Lord (Ps 114:3-4).

Refrain: Through the prayers of the Mother of God, O Saviour, save us.

Glory be to the Father and to the Son and to the Holy Spirit. Now and for ever and ever. Amen ... Only-begotten Son... (Page 23)



Verse 1: Give thanks to the Lord, for He is good, for His mercy endures forever (Ps 117:1).



Troparion (Tone 1): Assuring us before Your Passion of the general resurrection, You raised Lazarus from the dead, O Christ God: and so, like the children, we also carry signs of victory and cry to You, the conqueror of death: Hosanna in the highest! Blessed is He who comes in the name of the Lord.

Verse 2: Therefore, let the house of Israel say that He is good, for His mercy endures forever (Ps 117:2).

Troparion (Tone 1): Assuring us before Your Passion...

Verse 3: Therefore, let the house of Aaron say that He is good, for His mercy endures forever (Ps 117:3). Troparion (Tone 1): Assuring us before Your Passion...

Verse 4: Let all who fear the Lord say that He is good, for His mercy endures forever (Ps 117:4).

Troparion (Tone 1): Assuring us before Your Passion...

At the Small Entrance:

Priest: Wisdom! Stand aright!

Entrance Verse: Blessed is He Who comes in the name of the Lord, we bless you from the house of the Lord; the Lord is God and has appeared to us (Ps 117:26-27).

Troparion (Tone 1): Assuring us before Your Passion of the general resurrection, You raised Lazarus from the dead, O Christ God: and so, like the children, we also carry signs of victory and cry to You, the conqueror of death: Hosanna in the highest! Blessed is He who comes in the name of the Lord.

Glory be to the Father and to the Son and to the Holy Spirit.

Troparion (Tone 4): Buried with You through Baptism, O Christ our God, we have been granted immortal life by Your resurrection, and we sing Your praises, crying out: Hosanna in the highest! Blessed is He who comes in the name of the Lord.

Now and for ever and ever. Amen.

Kontakion (Tone 6): Mounted on the throne in heaven, O Christ God, and on a colt here on earth, You accepted the praise of the angels, and the hymn of the children who cried to You: Blessed are You, who have to call Adam back.

Kontakion (Tone 8): To You, O Mother of God, the invincible leader, we, your servants, ascribe these victory hymns* in thanksgiving for our deliverance from evil. With your invincible power free us from all dangers that we may cry out to you: Hail, O Bride and pure Virgin!

Prokimenon (Tone 4): Blessed is He who comes in the name of the Lord; God the Lord has appeared to us (Ps 117:26-27).

Verse: Give thanks to the Lord for He is good, for His mercy endures forever (Ps 117:1).

Prokimenon (Tone 4): Blessed is He who comes in the name of the Lord; God the Lord has appeared to us (Ps 117:26-27).

Epistle: A reading from the Letter of Saint Paul to the Philippians (Philippians 4:4-9)

Brethren, rejoice in the Lord always! I say it again. Rejoice! Everyone should see how unselfish you are. The Lord is near. Dismiss all anxiety from your minds. Present your needs to God in every form of prayer and in petitions full of gratitude. Then God's own peace, which is beyond all understanding, will stand guard over your hearts and minds, in Christ Jesus.

Finally, my brethren, your thoughts should be wholly directed to all that is true, all that deserves respect, all that is honest, pure, admirable, decent, virtuous, or worthy of praise. Live according to what you have learned and accepted, what you have heard me say and seen me do. Then will the God of peace be with you.

Alleluia (Tone 1): Sing to the Lord a new song, for He has worked wonders (Ps 97:1). All the ends of the earth have seen the salvation of our God (Ps 97:1).

Gospel (John 12:1-18)

At that time, six days before Passover, Jesus came to Bethany, the village of Lazarus whom Jesus had raised from the dead. There they gave him a banquet, at which Martha served. Lazarus was one of those at table with him. Mary brought a pound of costly perfume made from genuine aromatic nard, with which she anointed Jesus' feet. Then she dried his feet with her hair, and the house was filled with the ointment's fragrance. Judas Iscariot, one of his disciples (the one about to hand him over), protested: "Why was not this perfume sold? It could have brought three hundred silver pieces, and the money have been given to the poor." (He did not say this out of concern for the poor, but because he was a thief. He held the purse, and used to help himself to what was deposited there.) To this Jesus replied: "Leave her alone. Let her keep it against the day they prepare me for burial. The poor you always have with you, but me you will not always have." The great crowd of Jews discovered he was there and came out, not only because of Jesus but also to see Lazarus, whom he had raised from the dead. The fact was, the chief priests planned to kill Lazarus too. Because many Jews were going over to Jesus and believing in him on account of Lazarus.

The next day the great crowd that had come for the feast heard that Jesus was to enter Jerusalem, so they got palm branches and came out to meet him. They kept shouting: "Hosanna! Blessed is he who comes in the name of the Lord! Blessed is the King of Israel!" Jesus found a donkey and mounted it, in accord with Scripture: "Fear not, O daughter of Zion! Your king approaches you on a donkey's colt." (At first, the disciples did not understand all this, but after Jesus was glorified they recalled that the people had done to him precisely what had been written about him.) The crowd that was present when he called Lazarus out of the tomb and raised him from the dead kept testifying to it. The crowd came out to meet him because they heard he had performed this sign.

Instead of "It is truly...": O my soul, magnify Christ who is seated on a foal.

Irmos (Tone 4): The Lord is God and has appeared to us: together let us celebrate. Come with great rejoicing; let us magnify Christ with palms and olive branches, and with songs let us cry aloud to Him: Blessed is He who comes in the name of the Lord, our Saviour.

Communion Verses: Praise the Lord from the heavens; praise Him in the highest (Ps 148:1). Blessed is He who comes in the name of the Lord; God the Lord has appeared to us (Ps 117:26-27). Alleluia! (3x)

At the conclusion of every Divine Liturgy we say an additional prayer for Peace in the World:

Our Father ... Hail Mary ... Glory be to the Father and to the Son and to the Holy Spirit, now and for ever and ever. Amen.

Літургійні частини Українською мовою:

Антифон 1

Стих 1: Возлюбив я, бо вислухав Господь голос моління мого.

Стих 2: Бо прихилив вухо своє до мене і у дні мої призову. Стих 3: Обняли мене болісті смертні, біди адові зустріли мене.

Стих 4: Скорб і болість зустрів я і призвав ім'я Господнє.

Слава і нині: Єдинородний Сину:

Приспів: Молитвами Богородиці, Спасе, спаси нас. Приспів: Молитвами Богородиці, Спасе, спаси нас. Приспів: Молитвами Богородиці, Спасе, спаси нас. Приспів: Молитвами Богородиці, Спасе, спаси нас.

Антифон 3

Стих 1: Сповідуйтеся Господеві, бо він благий, бо на віки милість його.

Приспів: Спільне воскресіння перед твоїми страстями запевняючи,* з мертвих воздвигнув ти Лазаря, Христе Боже;* тимто й ми, як отроки, знамена перемоги носячи, тобі,* переможцеві смерти, воскликуємо:* Осанна в вишніх,* благословен, хто йде в ім'я Господнє.

Стих 2: Нехай же скаже дім Ізраїлів, бо він благий, бо на віки милість його. Приспів: Спільне воскресіння...

Стих 3: Нехай же скаже дім Аронів, бо він благий, бо на віки милість його. Приспів: Спільне воскресіння...

Стих 4: Нехай же скажуть усі, що бояться Господа, бо він благий, бо на віки милість його. Приспів: Спільне воскресіння...

Вхідне: Благословен, хто йде в ім'я Господнє, ми благословляли вас із дому Господнього, Бог - Господь і явився нам.

Тропар (глас 1): Спільне воскресіння перед твоїми страстями запевняючи,* з мертвих воздвигнув ти Лазаря, Христе Боже;* тим-то й ми, як отроки, знамена перемоги носячи, тобі,* переможцеві смерти, воскликуємо:* Осанна в вишніх,* благословен, хто йде в ім'я Господнє.

Слава Отцю, і Сину, і Святому Духові.

Тропар (глас 4): Погребавши себе разом з тобою через хрещення, Христе Боже наш,* сподобилися ми безсмертної жизні через твоє воскресіння* і, заспівуючи, кличемо:* Осанна в вишніх,* благословен, хто йде в ім'я Господнє.

I нині, і повсякчас, і на віки вічні. Амінь.

Кондак (глас 6): На престолі на небі,* на жереб'яті на землі тебе носять. Христе Боже;* ангелів хваління і дітей оспівування прийняв ти;* вони кликали до тебе:* Благословенний ти, що йдеш Адама призвати.

Прокімен (глас 4): Благословен, хто йде в ім'я Господнє,* Бог – Господь і явився нам.

Стих: Сповідуйтеся Господові, бо він благий, бо на віки милість його.

Прокімен (глас 4): Благословен, хто йде в ім'я Господнє,* Бог – Господь і явився нам.

Апостол: До Филипян послання Святого Апостола Павла читання: (Фл. 4, 4-9)

Браття і Сестри, радуйтеся завжди у Господі; знову кажу: Радуйтеся! Хай ваша доброзичливість буде всім людям відома. Господь близько! Ні про що не журіться, але в усьому появляйте Богові ваші прохання молитвою і благанням з подякою. І мир Божий, що вищий від усякого уявлення, берегтиме серця й думки ваші у Христі Ісусі. Наостанку, брати, усе, що лиш правдиве, що чесне, що справедливе, що чисте, що любе, що шанобливе, коли якась чеснота чи щобудь похвальне, – про те думайте! Чого ви навчилися, що прийняли, що почули та бачили в мені – те чиніте, і Бог миру буде з вами.

Алилуя (глас 1): Стих: Заспівайте Господеві пісню нову, бо дивне сотворив Господь.

Стих: Виділи всі кінці землі спасення Бога нашого.

<u>Євангеліє</u>: (Ів 12,1-18)

Шість день перед Пасхою прибув Ісус у Витанію, де перебував Лазар, якого воскресив був з мертвих. Там, отже, справили йому вечерю, і Марта прислуговувала; а й Лазар був серед тих, які разом з ним посідали до столу. Марія ж узяла літру мира з щирого нарду, вельми дорогого, помазала ноги Ісуса й обтерла їх волоссям своїм; і наповнився дім пахощами мира. Каже тоді один з його учнів, Юда Іскаріотський, що мав його зрадити: «Чому не продано це миро за триста динаріїв і не роздано бідним? » Сказав же так не тому, що піклувався про бідних, але тому, що був злодій: із скарбнички, яку тримав при собі, крав те, що туди вкидувано. Тож Ісус промовив: «Лиши її. На день мого похорону зберегла вона те миро. Бідних матимете з собою повсякчас, мене ж матимете не завжди» Тим часом дізналася сила народу, що він там, то й посходились – не тільки Ісуса ради, а й щоб побачити Лазаря, якого він з мертвих воскресив. Тоді первосвященики ухвалили і Лазаря ебити, численні бо юдеї залишили їх із-за нього й увірували в Ісуса. Наступного дня сила людей, що прийшли на свято, зачувши, що Ісус іде в Єрусалим, узяли пальмове гілля й вийшли йому назустріч з окликами: «Осанна! Благословен той, хто йде в ім'я Господнє, ізраїльський цар!» І знайшовши осля, Ісус сів на нього, – як ото написано: Не страхайся, дочко Сіону, ось іде твій цар верхи на жереб'яті ослициному. Не збагнули того спершу його учні, але коли Ісус прославився, згадали вони, що то було написано про нього й що то з ним таке вчинено. Але й народ, що був при ньому, коли то він був викликав Лазаря з гробу та його з мертвих воскресив, – про те свідчив. Тим то, власне, народ і вийшов йому назустріч: довідався бо, що він учинив те чудо.

Замість Достойно: Величай, душе моя, Господа, що сидить на жереб'яті.

Ірмос (глас 4): Бог – Господь і явився нам, справляйте празник і, веселячись, прийдіть, возвеличимо Христа з квітами й галузками, в піснях кличучи: Благословен, хто йде в ім'я Господа, Спаса нашого.

Причасний: Благословен, хто йде в ім'я Господнє,* Бог – Господь і явився нам . Алилуя (х3)

ТНАNК YOU VERY MUCH! ЩИРО ВАМ ДЯКУЄМО!

Gratitudes to all our parishioners, guests, visitors and all people of the good will who by their kindness share time, talents and treasures, every person who knowingly and unknowingly for the other people thoughtfully make donations, care and help our



parish community to share unity by keeping and sharingtheir Christian love by looking after and graciously supporting our Christian,

Catholic Church community! Please continue to support your house of prayer- church!

May the Almighty God bless and abundantly reward your time, care and generosity!

DONATIONS! Amid Covid-19 outbreak causing these challenging times we continue to rely on your generosity. Please continue to support our parish financially by mailing a cheque payable to Dormition of the Mother of God Ukrainian Catholic Church 1091 Coronation Ave., Kelowna, BC V1Y 7A8

"Remember, O Lord, those who bear fruit doing good works in Your holy churches and remembering the poor. Send down Your mercy upon all of us!" (A Prayer from the Divine Liturgy of Saint John Chrysostom)



CONGRATULATIONS!!!

May the Almighty God bless in good health and salvation in many, happy and blessed years of life

to Mr. Peter and Mrs. Diana Bihun as they were blessed to become grandparents this past week, Mr. Robert McBride on his birthday (April 1st), Katya Posthumus on her birthday (Apri 8th), Mrs. Lesia Achtymichuk on her birthday (Apri 10th), Mrs. Monica Schaumleffel on her birthday (Apri 10th), to all parishioners who celebrate their birthdays, heavely patron's /saint's name-days, wedding anniversaries and any other special anniversaries this week – Mnohaya i Blahaya Lita!

NEWS and ANNOUNCEMENTS:

LIVE STREAMING of daily services from Dormition of the Mother of God

Ukrainian Catholic Church in Kelowna, BC is in progress of developing and hopefully will be available soon.

Now you can find 24 / 7 many inspiring videos, articles, pictures, etc. are regularly published by the pastor. Please visit our parish Facebook page: *DormitinionKelowna Parish*: https://www.facebook.com/dormitionkelowna.parish.5 Please also go to our Cathedral Facebook page for live-stream videos of the liturgical services at Holy Eucharist Cathedral .https://www.facebook.com/holyeucharistcathedral/

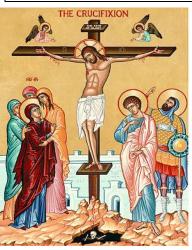
THANK YOU FOR PRAYING TO GOD AT YOUR HOMES AND ON-LINE TODAY! Wishing you and all your dear ones to be blessed bu God with health, hope, joy, peace and Christian love during the Great Fast/Lenten Journey and always!



Greetings: "It is not I who strike you but the willow branch, and in one week it will be Easter!" 'Не я б'ю - верба б'є. Від нині за тиждень буде Великдень!'

SPIRITUAL REFLECTION FOR TODAY: On the Sunday before the Feast of Great and Holy Pascha and at the beginning of Holy Week, the Church celebrates one of its most joyous feasts of the year. Palm Sunday is the commemoration of the Entrance of our Lord into Jerusalem following His glorious miracle of raising Lazarus from the dead. Having anticipated His arrival and having heard of the miracle, the people when out to meet the Lord and welcomed Him with displays of honor and shouts of praise. On this day, we receive and worship Christ in this same manner, acknowledging Him as our King and Lord.

The church services are the continuation of the service of Lazarus' Saturday. During the all-night service of the feast, prophecies from the Old Testament about the Messiah-King and Gospel passages about the entry of Jesus in Jerusalem are read. At the matins, branches, held by the faithful, are consecrated. This symbolizes that they meet the Lord who is invisibly coming and greet Him as the Victor over hell and death as they hold the symbols of victory - willow branches.



Daily Liturgical and Sacramental Services are celebrated by your spiritual father-pastor during week:

Mon., April 6th – **10:00 a.m.** Acathistos in Honour of Jesus Christ Sufferings (*Eng./Ukr.*) - **4:00 p.m.** Moleben service in time of devastating pandemic

Tue., April 7th – **10:00 a.m**. Sorokousty/Memorial Service for deaceased parishioners and family members

- 4:00 p.m. The Way of the Cross (Eng./Ukr.)

Wed., April 8th – **10:00 a.m**. The Divine Liturgy of Pre-Sanctified Gifts: for the sick and suffering

Thurs., April 9th – **7:00 p.m**. Matins of the Passion/Strasti (Reading of 12 Gospels of the Passion of Jesus Christ)

April 10th – <u>GOOD FRIDAY</u> NB.: Day of Strict Abstinence: No meat, dairy or poultry products. <u>10:00 a.m.</u> – Vespers of Christ's Burial. (*Eng./Ukr.*)

April 11th - HOLY SATURDAY - 10:00 a.m. - Matins of Holy Saturday/Jerusalem Matins (Eng./Ukr.)



APRIL 12th, 2020 A.D. – THE GLORIOUS RESURRECTION OF OUR LORD AND SAVIOUR JESUS CHRIST, EASTER SUNDAY – PASCHA

<u>8:00 a.m.</u> – Easter Matins and Divine Liturgy: God's blessings for all parishioners, relatives and friends

PLEASE, REMEMBER TO PRAY FOR: yourselves, Most Reverend Bishop-Emeritus Severian Yakymyshyn, Lucy D., Janet F., Alex R., Volodymyr P., Ivan L., Ray Saranchuk, Cameron V., Rose Ostopowich, Keyton A., Danny M, Jordan M., Kit C., Shirley C., Olga Kuzyk, George and Mary Dashkewytch, Olga Romanyshyn, Myron Stec, Kay Ilnitski, Kalyna Kociuba, William Shuya, Maria Pylypchuk, Bronie Huska, Peter Huska, Stanley and Roma Nowakowski (Bishop Ken's parents), Barbara and Vincent Pasternak, Lorraine Turcotte, Dr. Nadia Popil, the Hillman Family, John Bulych, Joseph Stetch, Rosa Maria Santos, Anita N., Ron and Verna Shoemaker, Jonas and Anne, Alyssa and Adam, Mark and Asia, Karen Feniuk, Volodymyr Melnyk, Leonard Proskow, Marilyn Daulat and Family, Shelley Zemliak, and all members of our parish family and those who are not able to join actively in our community, your families, relatives, friends and neighbours; governments and armed forces, especially the shut-in or those in the hospitals, traveling, working or studying, nursing and senior homes, those seeking God's answer to their prayers or those rejoicing with God's answer; your spiritual fathers, those celebrating birthdays and anniversaries; those called to their eternal reward and for the family they leave behind; widows and widowers, orphans, homeless, those who love us and those who hate us, and all people who have asked us pray for them. Please, also in your kindness keep praying daily for vocations to the priesthood and religious life. Remember to ask for special blessings to all Christian families! REMINDER for families of individuals, who are admitted to hospital - If you or a family member is admitted to hospital and you wish to have a priest visit, please be sure to have someone call our parish rectory office to make this request. Your pastor may have no other way of knowing that you are in hospital, as privacy legislation. SPIRIT OF CHRISTIAN AWARENESS: Dear parishioners, if our brother or sister in Christ, who usually sits next to you, is not in the Church today, please phone him / her and ask how he / she is doing. Let him or her know that our parish community misses his or her at the church very much and prays for them daily! We also pray for the people of Ukraine, that with the help of the Holy Spirit, they may obtain social peace, political harmony and economic stability: Lord, hear us and have mercy.

Basic Guidelines for Reception of Holy Communion: You are a member of the Catholic Church (faithful of the Orthodox churches are very welcome to receive Holy Communion); 2) You have participated in the Sacrament of Confession at least during the Easter or Christmas seasons this past year if not more frequently; 3) You attend Divine Services regularly; 4) Your lifestyle is consistent with the teaching of the Catholic Church; 5) You have kept the Liturgical fast – no food at least one hour prior to the Divine Liturgy (water and medicine does not break the fast). 6) You have been in church from the beginning of the service, or at least heard the Gospel. 7) To the best of your ability, you are in the state of Grace. If for any of these or other reasons you cannot receive Holy Communion, you are very welcome to come for a blessing. Please indicate to the priest that you would like to receive his blessing.

Pastoral and Sacramental Ministry:

Baptisms: by appointment. Marriages: six months' notice should be given to the parish priest, and he should be contacted before any other arrangements are made. Reconciliation: on Sundays and Holy Days: before Liturgies and other days, by appointment. Holy Communion: for the sick, by appointment, any time, Holy Unction (Anointing of the Sick): Those anticipating surgery, hospitalization or treatments and who would like to receive anointing (by appointment, any time), Funerals and Memorials: by appointment.

VIBRANT PARISH PRAYER: O Lord Jesus Christ, our Good Shepherd, as you once gathered lost sheep that they might hear Your voice and be your flock, so also today graciously look down from heaven upon our parish community, and send down on it your Holy Spirit, that it might be a place to receive the joy of Your Good News.

Strengthen us with your presence, and always gather us together in prayer. Grant us the spirit of serving others, so that in our parish all might encounter You, the merciful God. Bless our spiritual leaders with Your wisdom, and inspire us to generously give of our time, talents and treasure for the building up of Your Kingdom. Unite us in peace and harmony, as befits Your community of love. Instill in us a missionary spirit, and let our parish community shine with the light of the Gospel, with prayer and good works, inviting all to share in the divine life, so that Your Name, O Saviour, may be praised, together with Your eternal Father, and Your most-holy, good and life-giving Spirit. Amen. МОЛИТВА ЖИВОЇ ПАРАФІЇ: Господи Ісусе Христе, Пастирю Добрий, як колись Ти пригорнув заблуканих овечок, щоб вони пізнали Твій голос і були Твоїм стадом, так і сьогодні глянь ласкаво з небесних висот на нашу 1111 парафію та зішли на неї Твого Святого Духа, щоб вона **XUBA** була місцем пізнання радості Доброї Новини. Скріплюй нас Твоєю присутністю та єднай нас кожночасно в молитві. Даруй нам духа служіння ближньому, щоб у нашій парафії кожний міг зустріти Тебе, милостивого Бога. Благослови наш духовний провід Твоєю мудрістю і дай, щоб ніхто з нас не шкодував ні часу, ні талантів, ні матеріальних дібр для розбудови Твого царства. Єднай нас у мирі та злагоді, щоб ми були Твоєю спільнотою любові. Всели в нас місійного духа, щоб ми стали тим світилом євангельського слова, молитви і добрих діл, що кличе кожного до участі в Божественному житті, щоб славилося, Спасе, Твоє Ім'я з безначальним Твоїм Отцем та пресвятим, благим і животворящим Твоїм Духом нині, і повсякчас, і на віки віків. Амінь.

FAITHFUL GIVING ... Please, remember that we never take a day off or a vacation from God, or from our obligation to attend Divine Liturgy on Sundays and Holy Days. When traveling, working, participating in different sport's tornaments, activities or studying, please, make sure you check out the service schedule for the area churches at our eparchial website: **www.nweparchy.ca** and attend the Divine Liturgy. Remember as well, that while parishioners may be away and on vacation, the parish-church is not. Expenses continue as they do throughout the year. Please, remain consistent in your gifts to parish. Your weekly Sunday offering is important to our financial well-being. If you are away, we appreciate it when you forward your "make-up" donations. The financial stability of the parish counts on regular Sunday contributions. **Please, continue to be supportive, possitive and generous!**

Please, continue to support financially our parishes in Kelowna, BC and Penticton, BC: by cheque and hopefully be available e-transfer or on-line donations in the near future. Thank you for your support and care at this uneasy time for all of us. Amid Covid-19 outbreak causing these challenging times we continue to rely on your generosity. Please support our parish financially by sending your cheques at this time.

BE A STEWARD: Have you ever wondered what more can you do to help our parish-church? Here are some suggestions: Steward of property security; Steward of grounds cleaning; Steward of cleaning church; Steward of church linen; Steward of outreach; Steward of caring; Steward of prayer; Steward of service. Quite often, our homebound or senior members, once active in their younger years, want to find purpose in their senior years. It's not only about doing but about "BEING" present to others! Please, feel very welcome to participate in our church choir singing, reading of the Epistles and others inspiring Bible texts, holding the candles during the Gospels readings, processions, welcoming, parish cleaning, projects, etc. VOLUNTEERS NEEDED: to help out with weekly cleaning in the church and organizing of coffee social after the Divine Liturgy on Sundays, work-bees, etc. If you can help out, please, let us know. Please, Contact Mrs. Yvonne Crawford or Fr. Pavlo for more information. You will be amazed how "BEING" can make a difference at our spiritual, parish life! *Every parishioner is personally responsible before God for our spiritual home-parish church!* NOTE: If you wish to place your message or announcement into our weekly parish bulletin, please sent it by email to the office at dormitionkelowna@gmail.com by no later than 3:00 p.m. on Thursday.

SPECIAL REQUEST: After each Divine Liturgy and every church service, please, keep silence in the House of the Lord as some of the faithful are still praying at the church as well. In consideration of other Christians, please, do not forget close all Liturgy and/or hymnbooks and return them to their proper places. Also, please do not leave any church bulletins or any other material in the pews. Let each of us do our part to be true stewards of our parish church by helping to keep the church building clean and neat. Thank you very much!

JOIN OUR PARISH CHOIR: Do you enjoy singing church and folk songs? Please consider joining our Dormition BVM Parish Choir and remember that we are looking for new members! Contact Mrs. Lesia Achtymichuk and Mrs. Vlasta Fantych for more information and details.

Volunteers for Sunday coffee socials and clean-ups are needed – please put your name on the calendar posted in the church hall. It is not fare and it is not right that the same couple of parishioners always organize and do all the cleaning all the time. If you can help out, please, be responsible and thougtful! Your help by volunteering is truly appreciated!

4 **CATECHISM ANNOUNCEMENT**: "And they were bringing to Him also the infants, in order that He may be touching them; but after the disciples saw it, they rebuked them. But Jesus called them to Himself and said, Let alone the little children to come to Me, and cease hindering them; for of such is the kingdom of God." (Matthew 19:14) We are happy to welcome all children to our Dormition of the Mother of God parish catechism program. We want your children to learn more about their orthodox faith in the Catholic Church, sacred scripture, feast days, icons, singing and religious practices and customs of the Ukrainian Catholic Church. If you have any questions, or wish to volunteer and help, please, do not hesitate to contact Mrs. Marilyn Daulat or Rev. Fr. Pavlo Myts.

➡ If you wish to help or have any questions, suggestions, ideas about our parish community life, please, contact our parish executive council chairperson Mrs. Yvonne Crawford. Email: Donoharmclinic@gmail.com or phone: 250-212-4899



Rachel's Corner: "Lord Jesus, there are times I feel unworthy of Your love, but You do not love me because I'm worthy; You love me because You are love. Thank you for Your

reassurance that I am truly loved by You; therefore, I

Glory to Jesus Christ!

Dear Brothers and Sisters in Christ, Friends!

Let us pray and hope that we and all our dear ones are healthy and safe.

Because of the COVID-19/ Coronavirus dangerous spreading in the World today this year Easter Food Sale earlier this year scheduled on April 4th

is cancelled.

However, if you wish you can pre-order deliciously made Ukrainian Easter Food that is available for sale at our parish. Please contact Mrs. Alice Pelechaty at 250-763-4870 <u>joestetch@vahoo.com</u> or Mrs. Olena Fedorov at 778-821-0759 Smachnivarenukyperogy1091@outlook.com



Easter Food for sale includes:

Perogies - \$7.00 per dozen Cabbage rolls - \$7.00 per dozen Borscht - \$7.00 per a jar (1 Littre) Kobasa / garlic sausage - \$10.00 (1-pound ring) Pies - \$9.00 each Easter Breads: Paskas & Babkas price depends on a size

May Jesus Christ, our Heavenly Physician, bless and heal all the sick and those in need of HIs Divine loving care and protection.

"The Lord will give strength to His people. the Lord will bless His people with peace." (Psalm 29:11)

have no reason to fear." - Prayer by Joyce Meyer Is it almost impossible for you to truly believe that God loves you after having gone through with an abortion decision? He does. Why not come on a Rachel's Vineyard™ Retreat and let him show you. Let Him hold you and welcome you home. Let God break the chains that have held you bound in regret and shame: www.RachelsVineyardKelowna.com info@rachelsvineyardkelowna.com 250-762-2273 Like us on Facebook: Rachel's Vineyard Kelowna

'In the risen Jesus, life conquered death,' Pope Francis says in Holy Week video



Pope Francis on Friday sent a video message to Catholics around the world, urging them amid the global coronavirus pandemic to hope, solidarity with those who suffer, and to prayer.

"In the risen Jesus, life conquered death," Pope Francis said in an April 3 video, speaking about the upcoming Holy Week which will begin on Sunday, and culminate with Easter.

"We will celebrate Holy Week in a truly unusual way, which manifests and sums up the message of the Gospel, that of God's boundless love," the pope said.

And in the silence of our cities, the Easter Gospel will resound," Pope Francis said. "This paschal faith nourishes our hope."

Christian hope, the pope said, is "the hope of a better time, in which we can be better, finally freed from evil and from this pandemic."

"It is a hope: hope does not disappoint, it is not an illusion, it is a hope. Beside each other, in love and patience, we can prepare a better time in these days."

The pope expressed solidarity with families, "especially those who have a loved one who is sick, or who have unfortunately experienced mourning due to the coronavirus or other causes."

"These days I often think about people who are alone, and for whom it is more difficult to face these moments. Above all I think of the elderly, who are very dear to me. I cannot forget those who are sick with coronavirus, people who are in hospital."

"I also remember how many are in financial straits, and are worried about work and the future, a thought also goes out to prison inmates, whose pain is compounded by fear of the epidemic, for themselves and their loved ones; I think of the homeless, who do not have a home to protect them."

"It is a difficult time for everyone," he added. Amid that difficulty, the pope praised "the generosity of those who put themselves at risk for the treatment of this pandemic or to guarantee the essential services to society."

"So many heroes, every day, at every hour!"

"Let's try, if we can, to make the best use of this time: let's be generous; let's help those in need in our neighborhood; let's look for the loneliest people, perhaps by telephone or social networks; let's pray to the Lord for those who are tried in Italy and in the world. Even if we are isolated, thought and spirit can go far with the creativity of love. This is what we need today: the creativity of love."

More than one million people worldwide have contracted the coronavirus, and at least 60,000 have died. The pandemic has led to a global financial crash, in which tens of millions have lost jobs in recent weeks. While some parts of the world are now thought to be on the downslope of the viral spread, many nations have locked themselves down in the midst of the pandemic, or in the hope of quelling it early in its spread within their borders.

In Italy, one of the countries hardest hit by the virus, more than 120,000 people have contracted it, and there have been almost 15,000 recorded deaths from the virus.

To conclude his video, the pope urged tenderness and prayer.

"Thank you for allowing me into your homes. Make a gesture of tenderness towards those who suffer, towards children, and towards the elderly," Pope Francis said. "Tell them that the pope is close and pray, that the Lord will soon deliver us all from evil."

"And you, pray for me. Have a good dinner."

Reported by JD Flynn, Vatican City, Apri 3, 2020 / 1:30 pm (CNA): https://www.catholicnewsagency.com/news/in-the-risen-jesuslife-conquered-death-pope-francis-says-in-holy-week-video-87881

Mass on Salt + Light TV

Salt + Light Media is pleased to provide the following Masses on Salt + Light TV.

Daily TV Mass Monday - Saturday ▶ 6:30 am / 11 am / 3 pm / 10:30 pm (Daily Mass from the Chapel at Loretto Abbey in Toronto)

Mass celebrated by Pope Francis from Casa Santa Marta Monday - Sunday ▶ 9:30am

The Sunday Mass 6:30 am / 3 pm (The Passionists Mass)

Sunday TV Mass 11 am / 10:30 pm (The National Catholic Broadcasting Council presents The Sunday TV Mass from the Chapel at Loretto Abbey in Toronto)

All times Eastern Standard Time saltandlighttv.org/live/waystowatch



Rogers 240 | Rogers Ignite 224 | Shaw 574 | Eastlink 892 Shaw Direct 558 (Classic) 293 (Advanced) | Videotron 242 Bell Fibe 654 | Cogeco (ON) 185 | Telus Optik 873 | Sogetel 28 Tbaytel 677 | Bell Aliant 264 | EastlinkTV 456, 892 Bell MTS 1513 | Tbaytel 677 | Wightman 93

For Online Streaming: saltandlighttv.org/live



TERANCE CODERRE

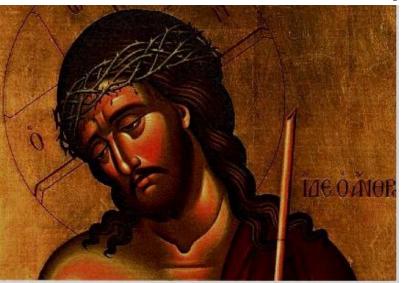
0

Assistant Manager - Funeral Director O 250-762-2299 | F 250-862-9544 terance.coderre@sci-us.com

FIRST MEMORIAL FUNERAL SERVICES

1211 Sutherland Ave, Kelowna, British Columbia V1Y 5Y2 www.firstmemorialfuneralkelowna.com





Молитва Св. Єфрема Господа і Владико життя мого! Духа лінивства, недбайливости, властолюб'я і пустомовства віджени від мене. Доземпий поклоп

Духа чистоти, покори, терпеливости й любові даруй меці, слузі Твоєму. Доземний поклон

Так, Господи Царю! Дай мені бачити гріхи меї і не осуджувати брата мого, бо Ти благословенний на віки вічні. Амінь. Доземний поклон

Prayer of St. Ephrem O Lerd and Master of my life, keep from me the spirit of indifference and discouragement, lust of power, and idle cluatter. *Prostration*

Instead, grant to me, Your servant, the spirit of wholeness of being, humble-mindedness, patience, and love. *Prostration*

O Lord and King, grant me the grace to be aware of my sins and not to judge my brothers and sisters, for You are blessed, now and for ever and ever, Amen. *Prostruction*









Marie E Shandalla

250-861-5825

2630 Pandosy Street Kelowna, B.C. V1Y 1V6

marie@earthlycreations.net

Canadian Made ~ Canadian Grown

If you wish your business to be advertised at our church bulletin,

please, let us know by contacting the parish office.